



40230

<p>OBJEDNÁVKA Zmluva o dielo podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov</p>	<p>Číslo Z: 10/A - 518/2010- MOKE zo dňa: 29.11.2010</p>	<p>Zhotoviteľ: ISPRIM s.r.o Dúbravská 29 080 03 Prešov IČO: 316 880 89 702 619 DIČ: 2020485808 IČ DPH : SK2020485808 Bank.spojenie: Tatrabanka a.s. Číslo účtu :2621088550/1100 Zápis v obch.reg OS Košice Oddiel: Sro Vložka číslo: 4463/V</p>
<p>Objednávateľ: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava v skratenej forme „ŽSR“ Klemensova 8, 813 61 Bratislava</p>		
<p>Faktúru zaslať dvojmo na: Železnice Slovenskej republiky, Bratislava Mostný obvod Košice Pri plynárni č.1, 041 50 Košice</p>		

<p>Konečný prijemca: ŽSR Bratislava Mostný obvod Košice Pri plynárni č.1, 041 50 Košice</p>	<p>Miesto uskutočnenia diela: Sp. Vlarchy – Sp. Podhradie – žkm 0,480 obnovovacie práce na moste</p>
<p>Kontaktná osoba: Ing. Andrej Zitrický 0903 Lehota splatnosti faktúr (v dňoch): 30</p>	

Objednávka – zmluva o dielo je záväzná po podpísaní oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. Neoddeliteľnou súčasťou tejto objednávky sú Všeobecné obchodné podmienky ŽSR, s ktorými sú zmluvné strany oboznámené a akceptujú ich v plnom rozsahu. V korešpondencii vždy uvádzajte číslo zmluvy. Zmluvné strany súhlasia so zverejňovaním informácii alebo textu potvrdenej objednávky s výnimkou informácii ktoré sú obchodným tajomstvom v zmysle § 17 Obchodného zákonníka a informácii chránených právnymi predpismi

<p>Objednávka č.: 10/A-518/2010-MOKE</p>	<p>Spracovateľ: Ing. Zitrický</p>	<p>Tel. 910-2325</p>	<p>Fax. 055/2292339</p>
---	--	---------------------------------	------------------------------------

Popis:
Objednávku – zmluvu dielo je vyhotovená v 6 vyhotoveniach, z toho obdrží objedávateľ 4 vyhotovenia a poskytovateľ 2 vyhotovenia. Jedno vyhotovenie po zrealizovaní služby priložte k faktúre spolu so súpisom vykonaných služieb.

Č.p.	Špecifikácia	MJ	Cena /MJ (€ bez DPH)	Množstvo	Dodací termín
1.	<p>Zhotoviteľ sa zaväzuje pre objednávateľa vykonať dielo spočívajúce v dopracovaní PD na stupni DSP a DRP obnovovacích prác poškodeného železničného mosta v km 0,480 trate Spišské Vlarchy – Spišské Podhradie v rozsahu a členení podľa Prílohy č.1 tejto objednávky – Ponuka zo dňa 25.11.2010 č.j. 552/11/2010XG .</p> <p>Hodnota objednanej služby: 4 600,00€ bez DPH</p>	-	4 600,00 €	V zmysle Prílohy č.1 , ktorá je súčasťou tejto objednávky	15.01. 2011

<p>Objednávateľ: Železnice slovenskej republiky, Bratislava, v skratenej forme „ŽSR“ dňa: 29. 11. 2010</p> <p> Ing. Ján Semán riaditeľ ŽSR MO Košice</p>	<p>Poskytovateľ: ISPRIM s.r.o Prešov dňa:</p> <p>Meno a funkcia: Ing. Ján Roman IČO: 31688098, DIČ: 2020485808 IČ DPH: SK2020485808</p>
---	---

I. Predmet zmluvy

Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje vykonať pre objednávateľa službu špecifikovanú v rámcovej zmluve, zmluve o poskytnutí služby, resp. objednávke (ďalej len „Zmluva“).

Objednávateľ sa zaväzuje za riadne poskytnuté služby v dohodnutom mieste plnenia zaplatiť dohodnutú cenu.

Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje poskytnúť služby vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť. Predmet zmluvy sa považuje za splnený po overení množstva, kvality a úplnosti príslušných sprievodných dokladov. V prípade ich nesúladu so Zmluvou má objednávateľ právo službu reklamovať.

II. Cena

Cena predmetu zmluvy je dohodnutá v súlade so zákonom č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov. Dohodnutá cena uvedená v zmluve je bez DPH a je stanovená pre každú položku samostatne. K cene bude účtované DPH v zmysle platných právnych predpisov. Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje, že zmluvná cena bude platná počas celého obdobia plnenia zmluvy – poskytovania služby.

III. Čas a miesto plnenia zmluvy

Čas a miesto plnenia sú uvedené v Zmluve.

IV. Platobné podmienky

1. Štandardná lehota splatnosti faktúr je 30 dní odo dňa doručenia faktúry.
2. Poskytovateľ (Zhotoviteľ) je oprávnený fakturovať v deň poskytnutia služby, ale najneskôr do troch pracovných dní od poskytnutia služby.
3. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v zmysle platných právnych predpisov. Súčasťou faktúry bude aj fotokópia objednávky Objedávateľa a doklad, ktorý potvrdzuje vykonanie a prevzatie služieb.
4. V prípade, že faktúra nebude obsahovať požadované náležitosti, Objednávateľ je oprávnený ju vrátiť Poskytovateľovi (Zhotoviteľovi) na prepracovanie s tým, že nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry.
5. Za nedodržanie lehoty splatnosti faktúry je Poskytovateľ (Zhotoviteľ) oprávnený požadovať úrok z omeškania v zmysle ustanovení Obchodného zákonníka.
6. Za nedodržanie termínu plnenia je Objednávateľ oprávnený vyúčtovať Poskytovateľovi (Zhotoviteľovi) zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z ceny predmetu zmluvy vrátane DPH za každý deň omeškania. Právo Objedávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.
7. Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje, že svoje pohľadávky voči Objednávateľovi nepostúpi (ani s nimi nebude inak obchodovať) tretej strane bez písomného súhlasu Objedávateľa a to pod sankciou zmluvnej pokuty vo výške 20% z hodnoty postúpenej pohľadávky. Právo Objedávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.

V. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Povinnosti Poskytovateľa (Zhotoviteľa):
 - zodpovedá za rozsah a kvalitu poskytnutých služieb vo vzťahu k požadovaným výkonom a zodpovedá za nedostatky a chyby v súlade s podmienkami stanovenými všeobecne záväznými právnymi, technickými a hygienickými predpismi,
 - vykonáva činnosti spojené s predmetom zmluvy len prostredníctvom odborne spôsobilých osôb,
 - zodpovedá za to, že predmet plnenia zmluvy je poskytovaný podľa dohodnutých podmienok v Zmluve,
 - zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci, bezpečnosť prevádzky technických zariadení a ochranu životného prostredia v súlade s platnými predpismi,
 - zodpovedá za škody spôsobené jeho zamestnancami na majetku Objedávateľa v plnom rozsahu
2. Povinnosti Objedávateľa:
 - predložiť prevádzkové predpisy a vnútorné poriadky Zhotoviteľovi,
 - spolupôsobiť pri zabezpečení služieb, ktoré sú predmetom Zmluvy,
 - ihneď a neodkladne upozorňovať na nedostatky a chyby pri výkone predmetu Zmluvy a umožniť v primeranom čase ich odstránenie,
 - umožniť v dohodnutom čase vstup do priestorov k výkonu služieb, ktoré sú predmetom Zmluvy, ako aj poskytnúť potrebné priestory na prezlečenie zamestnancov a uskladnenie náradia a pracovných pomôcok,
 - poskytnúť podľa možnosti príslušného pracoviska studenú a teplú vodu, ako aj elektrickú energiu potrebnú pre výkon.

VI. Odstúpenie od zmluvy a trvanie zmluvného vzťahu

1. Od Zmluvy možno odstúpiť v týchto prípadoch:
 - 1.1. V prípade podstatného porušenia zmluvných podmienok dohodnutých v Zmluve.
 - 1.2. V ostatných prípadoch podľa ustanovení Obchodného zákonníka v platnom znení.
2. Nedodržanie záväzku splniť predmet tejto Zmluvy v kvalite stanovenej Objednávateľom, považujú zmluvné strany za podstatné porušenie Zmluvy.
3. Odstúpenie od Zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane oznámené písomne.
4. Účinky odstúpenia nastávajú momentom doručenia písomného oznámenia druhej strane.
5. Zmluvu môže vypovedať každá zo zmluvných strán aj bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota je 3 mesiace a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.

Všeobecné obchodné podmienky ŽSR pre poskytnutie služieb (ďalej len „VOP“)

I. Predmet zmluvy

Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje vykonať pre objednávateľa službu špecifikovanú v rámcovej zmluve, zmluve o poskytnutí služby, resp. objednávke (ďalej len „Zmluva“).

Objednávateľ sa zaväzuje za riadne poskytnuté služby v dohodnutom mieste plnenia zaplatiť dohodnutú cenu.

Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje poskytnúť služby vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť. Predmet zmluvy sa považuje za splnený po overení množstva, kvality a úplnosti príslušných sprievodných dokladov. V prípade ich nesúlady so Zmluvou má objednávateľ právo službu reklamovať.

II. Cena

Cena predmetu zmluvy je dohodnutá v súlade so zákonom č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov. Dohodnutá cena uvedená v zmluve je bez DPH a je stanovená pre každú položku samostatne. K cene bude účtované DPH v zmysle platných právnych predpisov. Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje, že zmluvná cena bude platná počas celého obdobia plnenia zmluvy – poskytovania služby.

III. Čas a miesto plnenia zmluvy

Čas a miesto plnenia sú uvedené v Zmluve.

IV. Platobné podmienky

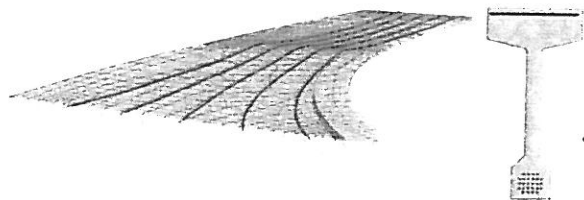
1. Štandardná lehota splatnosti faktúr je 30 dní odo dňa doručenia faktúry.
2. Poskytovateľ (Zhotoviteľ) je oprávnený fakturovať v deň poskytnutia služby, ale najneskôr do troch pracovných dní od poskytnutia služby.
3. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti v zmysle platných právnych predpisov. Súčasťou faktúry bude aj fotokópia objednávky Objedávateľa a doklad, ktorý potvrdzuje vykonanie a prevzatie služieb.
4. V prípade, že faktúra nebude obsahovať požadované náležitosti, Objednávateľ je oprávnený ju vrátiť Poskytovateľovi (Zhotoviteľovi) na prepracovanie s tým, že nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry.
5. Za nedodržanie lehoty splatnosti faktúry je Poskytovateľ (Zhotoviteľ) oprávnený požadovať úrok z omeškania v zmysle ustanovení Obchodného zákonníka.
6. Za nedodržanie termínu plnenia je Objednávateľ oprávnený vyúčtovať Poskytovateľovi (Zhotoviteľovi) zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z ceny predmetu zmluvy vrátane DPH za každý deň omeškania. Právo Objedávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.
7. Poskytovateľ (Zhotoviteľ) sa zaväzuje, že svoje pohľadávky voči Objednávateľovi nepostúpi (ani s nimi nebude inak obchodovať) tretej strane bez písomného súhlasu Objedávateľa a to pod sankciou zmluvnej pokuty vo výške 20% z hodnoty postúpenej pohľadávky. Právo Objedávateľa na náhradu škody tým nie je dotknuté.

V. Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Povinnosti Poskytovateľa (Zhotoviteľa):
 - zodpovedá za rozsah a kvalitu poskytnutých služieb vo vzťahu k požadovaným výkonom a zodpovedá za nedostatky a chyby v súlade s podmienkami stanovenými všeobecne záväznými právnymi, technickými a hygienickými predpismi,
 - vykonáva činnosti spojené s predmetom zmluvy len prostredníctvom odborne spôsobilých osôb,
 - zodpovedá za to, že predmet plnenia zmluvy je poskytovaný podľa dohodnutých podmienok v Zmluve,
 - zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci, bezpečnosť prevádzky technických zariadení a ochranu životného prostredia v súlade s platnými predpismi,
 - zodpovedá za škody spôsobené jeho zamestnancami na majetku Objedávateľa v plnom rozsahu
2. Povinnosti Objedávateľa:
 - predložiť prevádzkové predpisy a vnútorné poriadky Zhotoviteľovi,
 - spolupôsobiť pri zabezpečení služieb, ktoré sú predmetom Zmluvy,
 - ihneď a neodkladne upozorňovať na nedostatky a chyby pri výkone predmetu Zmluvy a umožniť v primeranom čase ich odstránenie,
 - umožniť v dohodnutom čase vstup do priestorov k výkonu služieb, ktoré sú predmetom Zmluvy, ako aj poskytnúť potrebné priestory na prezlečenie zamestnancov a uskladnenie náradia a pracovných pomôcok,
 - poskytnúť podľa možnosti príslušného pracoviska studenú a teplú vodu, ako aj elektrickú energiu potrebnú pre výkon.

VI. Odstúpenie od zmluvy a trvanie zmluvného vzťahu

1. Od Zmluvy možno odstúpiť v týchto prípadoch:
 - 1.1. V prípade podstatného porušenia zmluvných podmienok dohodnutých v Zmluve.
 - 1.2. V ostatných prípadoch podľa ustanovení Obchodného zákonníka v platnom znení.
2. Nedodržanie záväzku splniť predmet tejto Zmluvy v kvalite stanovenej Objednávateľom, považujú zmluvné strany za podstatné porušenie Zmluvy.
3. Odstúpenie od Zmluvy musí byť druhej zmluvnej strane oznámené písomne.
4. Účinky odstúpenia nastávajú momentom doručenia písomného oznámenia druhej strane.
5. Zmluvu môže vypovedať každá zo zmluvných strán aj bez uvedenia dôvodu. Vypovedná lehota je 3 mesiace a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení vypovede druhej zmluvnej strane.



ISprim spol. s r.o.

structural engineering

Dúbravská 29 08003 Prešov

Železnice SR
Ing. Seman Ján
Mostný obvod
Ul. Pri plynárni 1
041 50 Košice

Vaša značka:

Naša značka:
552/11/2010/XG

Vybavuje:
Ing. Roman

Prešov dňa:
25.11. 2010

Vec: Most cez rieku Hornád na železničnej trati pri obci Spišské Vlachy

Cena za spracovanie proj. dokumentácie (DRS a DSP)

Na základe jednanja s Vami Vám predkladáme cenovú ponuku pre spracovanie projektovej dokumentácie na stupni DSP a DRS v členení:

- A - Sprievodná správa / B - Súhrnná technická správa
- C - Celková situácia stavby
- D - Dokumentácia stavebných objektov
- E - neobsadené
- F - Finančné členenie stavby
- G - Doklady
- H - Inžinierskogeologický a hydrogeologický prieskum
- I - Dokumentácia meračských prác

Písomná časť:

- D-01 - Technická správa
- D-02 - Statický výpočet
- D-03 - Hydrotechnický výpočet

Výkresová časť:

- D-04 - Prehľadný výkres mosta
- D-05 - Vytyčovací výkres základov
- D-06 - Výkres zakladania
- D-07 - Výkres tvaru podpery č. 2
- D-08 - Výkres tvaru opory č. 3
- D-09 - Výkres výstuže podpery č. 2
- D-10 - Výkres výstuže opory č. 3
- D-11 - Výkres tvaru a výstuže pilót